

WHAT'S IN THE BOX



EN Gambit Wireless Headset
FR Casque de jeu sans fil Gambit
ES Auriculares inalámbricos Gambit
RU Беспроводная гарнитура Gambit



EN Wireless USB Dongle
FR Câble USB Sans Fil
ES Dispositivo USB inalámbrico
RU Беспроводной USB-ключ



EN USB Cable
FR Câble USB
ES Cable USB
RU USB-кабель



EN 3.5mm Cable with In-Line Controls
FR Câble de 3,5 mm avec commandes intégrées
ES Cable de 3,5 mm con controles en línea
RU 3,5-мм-Кабель с интегрированной Steuerung



EN Power charger; branches the cable USB into a speaker. Jusqu'à 16 heures d'autonomie.
FR Le Chargeur « Charge LED » alimente « Accus ».
Tous les accus rechargeables.
tous les minutes.



EN LED Indicator « Charge LED Solid » Charged.
FR L'indicateur « Charge LED Solide » Charged.
Tous de batterie basse - tons des descendants.
chaque minute.



EN Insert the Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Insérer le câble USB dans le casque.
ES Insertar el cable USB en el auricular.
RU Вставить USB-кабель в наушники.



EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



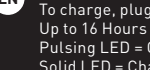
EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



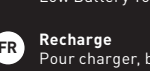
EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



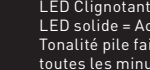
EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



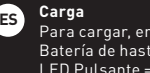
EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



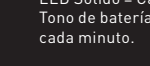
EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



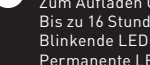
EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.



EN Headset with Zam Audiofun USB-Kabel in the Headset.
FR Casque avec le câble USB dans le casque.
ES Auricular con el cable USB en el auricular.
RU Гарнитура с USB-кабелем в наушниках.

1. **Подключение к донгле**
Подключите донгл к компьютеру с помощью кабеля USB. Убедитесь, что донгл подключен к правильному порту USB (обычно обозначенному значком USB).
2. **Загрузка и установка драйверов**
После подключения донгла к компьютеру начнется процесс загрузки и установки драйверов. Следуйте инструкциям на экране, чтобы завершить процесс.
3. **Проверка работы**
После завершения установки драйверов проверьте, работает ли донгл. Вы можете проверить это, подключив наушники или колонки к донглу.
4. **Настройка звука**
Откройте панель задач Windows и нажмите на значок динамика. Выберите донгл в списке устройств воспроизведения звука.
5. **Настройка громкости**
Настройте громкость звука с помощью ползунка на панели задач Windows.
6. **Настройка формата звука**
Откройте панель задач Windows и нажмите на значок динамика. Выберите донгл в списке устройств воспроизведения звука. Нажмите на значок шестеренки, чтобы открыть настройки звука. Выберите донгл в списке устройств воспроизведения звука. Выберите формат звука (например, 16 бит, 48 кГц).
7. **Настройка эквалайзера**
Откройте панель задач Windows и нажмите на значок динамика. Выберите донгл в списке устройств воспроизведения звука. Нажмите на значок шестеренки, чтобы открыть настройки звука. Выберите донгл в списке устройств воспроизведения звука. Выберите эквалайзер. Выберите preset (например, Flat, Bass, Treble).
8. **Настройка задержки звука**
Откройте панель задач Windows и нажмите на значок динамика. Выберите донгл в списке устройств воспроизведения звука. Нажмите на значок шестеренки, чтобы открыть настройки звука. Выберите донгл в списке устройств воспроизведения звука. Выберите задержка звука. Выберите задержку (например, 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733,

[illegible]

The diagram illustrates an accordion fold for a brochure. It shows a dark grey rectangular panel with the word "VICTRIX™" printed in white, sans-serif capital letters. The text is centered horizontally and appears twice, once on the front panel and once on the back panel, indicating a double-sided design. To the left of the panel, a dashed line with arrows at both ends indicates the fold line. Below this, the text "accordion fold" is written. To the right of the panel, a white rectangular panel is shown, partially overlapping the dark grey one, representing the reverse side of the brochure.

[illegible]

Heintje Veltius, declara que este device es conforme con los requisitos requeridos y otros relevantes provisions of Directiva 2014/53/UE. The declaration of conformity may be consulted at www.pdp.com/en/tema9

Par le present, Veltius declare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE. La déclaration de conformité peut être consultée sur www.pdp.com/en/tema9

A Veltius declara que este dispositivo cumple con los requisitos esenciales y otros disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/UE. La declaración de conformidad puede consultarse en www.pdp.com/en/tema9

Heintje erklaert Veltius, dass dieses Gerät den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/UE entspricht. Die Konformitätserklärung kann unter www.pdp.com/en/tema9 eingesehen werden.

Veltius dichiara che questo dispositivo conforme ai requisiti fondamentali e alle altre disposizioni della Direttiva 2014/53/CE. La dichiarazione di conformità è consultabile sul sito www.pdp.com/en/tema9

A Veltius declara que este dispositivo cumple con los requisitos esenciales y otros disposiciones relevantes de la Directiva 2014/53/UE. La declaración de conformidad puede consultarse en www.pdp.com/en/tema9

Veltius erklærer heintje, at dette udstødte i overensstemmelse med de væsentligste krav og andre relevante forskrifter i direktivet 2014/53/EU. Erklæringen af overensstemmelse kan ses på www.pdp.com/en/tema9

Данная декларация Veltius заверяет, что данное устройство соответствует основным требованиям и другим положениям директивы 2014/53/ЕВ. Декларацию соответствия можно посмотреть на веб-сайте www.pdp.com/en/tema9

Este equipo opera en una base secundaria, y consecuentemente, debe aceptar interferencia, incluyendo la de otras estaciones del mismo tipo, y no puede causar interferencia a sistemas que operen en una base primaria.

4225 R Buckeye Rd Ft Phoenix, AZ 85009, USA

MADE IN CHINA/FABRIQUE EN CHINE

Heintjeburgweg 88 1101 PG, Amsterdam, Netherlands

US Patents/ brevets aux E.-U.: www.Victorinox.com/patents

Tower 42 25 Old Broad Street, London, EC2M 4HQ

GROB AG 65739 Badnau, Oldnau, Austria

[illegible][illegible]

FCC and IC STATEMENT FOR WIRELESS PRODUCTS

CAUTION: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void your authority to operate this equipment. This device complies with FCC rules and is authorized for use in the United States only. The equipment must not be used in conjunction with any other antenna or transmitter. This equipment has been tested and found to comply with the FCC Part 15 rules for Class B digital devices. No harmful interference will be caused if the following conditions are met: (1) this equipment must not cause interference, and (2) this equipment must accept any interference that may be received, including interference that could cause harmful operation of the equipment. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC ID: A5C-D302831T

This device complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment and it also complies with the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

- 1) The device may not cause harmful interference, and
- 2) the device must accept any interference including, including interference that could cause undesired operation of the device.

IC: B114-14-002831T

In accordance with Canadian Regulations, this radio transmitter may only operate using an antenna of a type and maximum power level as specified in the technical specifications of the transmitter. This transmitter must not be used in a way that causes interference to other licensed radio communications. It must be accepted that the equipment is not designed to be used in a way that causes interference to other licensed radio communications.

Conformément à la réglementation d'Industrie Canada, le présent émetteur radio peut fonctionner avec une antenne d'un type (d'un gain maximal) ou (ou) inférieure(s) spécifiée(s) par Industrie Canada. Dans le but de réduire les risques de brouillage radioélectrique, il est demandé à l'utilisateur d'utiliser l'émission de l'équipement de la manière indiquée dans les spécifications techniques de l'équipement. Il faut accepter le fait que l'équipement n'est pas conçu pour être utilisé de manière à causer des interférences radioélectriques à d'autres communications radio licenciées.

This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) the device may not cause interference, and (2) the device must accept any interference, including interference that could cause undesired operation of the device.

Cet appareil est conforme aux CNR exemptés de licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement est assujéti aux deux conditions suivantes:

- 1) Il ne doit pas causer d'interférences radioélectriques,
- 2) Il doit accepter toute interférence radioélectrique, y compris les interférences qui peuvent causer un mauvais fonctionnement de l'appareil.

[illegible][illegible][illegible]

PORTUGUES

Cobertura Terms A garantia que este produto não tem defeitos de fábrica durante os anos a partir da data de emissão do Manual de Garantia. A cobertura Terms garante a substituição de qualquer produto defeituoso devido a uma falha de fabricação durante o período de abrangência da garantia. Esta garantia aplica-se aos computadores originados em prova de conceito e não se aplica a computadores adquiridos no varejo.

Exclusões e Limitações A garantia não cobre danos causados por acidentes, danos físicos, danos decorrentes de uso indevido, alterações não autorizadas, substituição, substituição ou transferência de produtos, danos decorrentes de falhas de instalação, reparação ou manipulação não autorizada ou interrupção de energia.

Como obter a assistência Para obter assistência, entre em contato com o departamento de atendimento ao cliente da Vista Informática. Depois entrar em contato com o departamento de cliente da Vista Informática de 9h00 às 18h00, de segunda a sexta-feira, pelo telefone 0800-900-0000. Para obter mais informações, visite o site www.vista.com.br ou, se segunda a sexta-feira, entre em contato com o departamento de suporte ao cliente da Vista Informática pelo telefone 0800-900-0000, ext. 247, visitando www.vista.com.br/support/units. Por favor, não esquecer de informar o número da garantia e o endereço de e-mail.

Direitos sobre o uso da garantia Esta é a garantia única e definitiva legal das clientes no que diz respeito ao uso da garantia e não se aplica a nenhuma outra garantia.

Informações adicionais para as clientes australianas: Os produtos Vista são vendidos aqui com garantia que não podem ser anulados e não há limites de tempo de garantia. Tem direito a substituição ou reembolso no caso de defeito grave e compensação financeira no caso de perda de dados. A garantia não cobre danos decorrentes de uso indevido, danos decorrentes de falhas de instalação, reparação ou manipulação não autorizada ou interrupção de energia. Os clientes também não devem transferir a garantia para terceiros. A Vista não se responsabiliza por danos decorrentes de falhas de instalação, reparação ou manipulação não autorizada ou interrupção de energia.

RUSSIA

ОТРАЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ

Действие и срок действия гарантии. Данная гарантия не имеет периода времени действия в течение которого клиент имеет право на замену или возврат товара. Гарантия действует на протяжении всего срока службы товара. Гарантия не распространяется на товары, поврежденные в результате некорректного использования, повреждения, вызванные нарушением правил эксплуатации, повреждения, вызванные использованием неоригинальных комплектующих, повреждений, вызванных использованием неоригинальных комплектующих, повреждений, вызванных использованием неоригинальных комплектующих, повреждений, вызванных использованием неоригинальных комплектующих.

Исключительные случаи замены или возврата. Исключительные случаи замены или возврата товара: повреждение товара, нанесенное клиентом в результате некорректного использования, повреждения, вызванные нарушением правил эксплуатации, повреждения, вызванные использованием неоригинальных комплектующих, повреждения, вызванные использованием неоригинальных комплектующих, повреждения, вызванные использованием неоригинальных комплектующих, повреждения, вызванные использованием неоригинальных комплектующих.

Способ получения информации. Информация, которую вы можете получить в течение всего срока действия гарантии, находится на сайте www.vista.com.br. Информация, которую вы можете получить в течение всего срока действия гарантии, находится на сайте www.vista.com.br. Информация, которую вы можете получить в течение всего срока действия гарантии, находится на сайте www.vista.com.br. Информация, которую вы можете получить в течение всего срока действия гарантии, находится на сайте www.vista.com.br.

Дополнительная информация для клиентов. Дополнительная информация для клиентов Vista находится на сайте www.vista.com.br. Дополнительная информация для клиентов Vista находится на сайте www.vista.com.br. Дополнительная информация для клиентов Vista находится на сайте www.vista.com.br. Дополнительная информация для клиентов Vista находится на сайте www.vista.com.br.

VICTRIX | GAMBIT

CALCULATED
VICTORY

VICTRIXPRO.COM

STAY CONNECTED

@VictrixPro

The diagram illustrates an accordion fold for a brochure. On the left, a legend shows a dashed line forming a 'Z' shape with arrows indicating the fold direction, labeled "accordion fold". To the right, a 3D perspective view shows a dark grey rectangular panel with the "VICTRIX™" logo printed twice in white. The panel is shown in a partially folded state, with a white panel visible behind it, demonstrating how the brochure can be expanded or collapsed.



PER ROENTGEN, LET'S CREATE A POSTCARD OF THE QR CODE THAT WILL DIRECT YOU THE THE WEBSITE ONCE SCANNED (A QSG FOLDER/LIBRARY). THIS WILL ALSO BE COST EFFICIENT AND LESS CONFUSING.

EARL AGREES.

THIS QR CODE SHOULD ALSO STORE ALL VICTRIX GAMBIT RELATED QSG PRODUCTS.